



PRIMER ANIVERSARIO POR EL ALMA DEL SEÑOR

## † Don Dionisio Casado García

que falleció en Madrid el día 28 de Febrero de 1929  
a los 40 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos  
E. P. D.

LA SOCIEDAD HISPANO TENSINA.  
SU DESCONSOLADA ESPOSA DOÑA TERESA LAFARGA LATORRE, Y DEMAS PARIENTES

Al recordar a todos sus amigos y relacionados tan luctuosa fecha, les ruegan una oración por el alma del finado y la asistencia a dicho Aniversario que tendrá lugar el día 1.º de Marzo próximo, a las 10 y cuarto, en la Parroquia de la Catedral, por cuyos favores les quedarán reconocidos.  
Todas las misas que el día 28 del corriente se celebren en Barbastro en las iglesias del Carmen y PP. Escolapios, serán aplicadas por el alma de dicho señor.

Los Ilustrísimos Señores Obispos de Jaca y Barbastro concedieron indulgencias en la forma acostumbrada.

### Del Obispado

El Ilmo. y Rvdmo. Sr. Obispo dirige al Clero y fieles de la Diócesis la siguiente circular:

## CARNAVAL

Aunque las gentílicas fiestas del Carnaval son generalmente calificadas de ridículas e impropias de países que se precian de gran cultura y adelanto en la civilización, es una triste realidad que esas apreciaciones resultan ineficaces para hacer desaparecer tales fiestas, y aún para que dejen de tomar parte en ellas algunos que reconocen su degradante relajación. Es verdad que la autoridad civil ha prohibido esas mascaradas en los días laborables; pero esto no puede llenar los deseos de los buenos católicos, porque se permite ese libertinaje precisamente en los días consagrados al Señor, Domingo de quincuagésima y primero de cuaresma, en los cuales no solo se podrá continuar injuriando al Omnipotente que nos ha de juzgar, sino que tal vez, queriendo el demonio ganar en intensidad lo que le falta de tiempo, serán más graves y numerosos los pecados, que, en el deseo del pecador, crucifican de nuevo a Jesucristo.

Esto nos induce a buscar consuelo para Jesús, víctima inmaculada, en el corazón y en las oraciones de las almas buenas, suplicando a todos nuestros amados hijos espirituales, en quienes haya un destello del amor divino, que intensifiquen durante el tiempo del Carnaval, sus mortificaciones y sus plegarias en desagravio de las muchas ofensas que los prevaricadores harán al prisionero del Sagrario sin reconocer, al menos prácticamente, que El derramó su sangre para que el pecador pueda alcanzar el perdón de sus culpas y de la pena a ellas debida.

A mayor incremento de la devoción en esos piadosos fines autorizamos, como en años anteriores, la celebración de triduos con S. D. M. de manifiesto u otras funciones de desagravios, según dispongan los Rvdos. Curas Párrocos, a quienes encargamos que procuren apartar al pueblo de esas humillantes diversiones, exhortándoles a prepararse santamente para entrar en el tiempo saludable de cuaresma.

Los que asistieren a cada uno de los actos religiosos que se organicen podrán ganar cincuenta días de indulgencia que muy gustoso concedemos.

Jaca 25 de Febrero de 1930.

† JUAN OBISPO DE JACA.

### MARIPOSAS

## Alucitas, devoradoras de trigo

(ARTICULO DE VULGARIZACIÓN AGRICOLA)

Mi vecino Eduardo es un hombre de corazón y tan amante del hogar, que no cambiaría su casita por el más suntuoso palacio del mundo.

Es que bajo de aquellos techos, que cobijaron a sus abuelos, a sus padres, que le cobijan a él, a su esposa, a sus hijos, se ha entronizado con honda y recia raigambre una tradición santa, que se resume en estas pocas palabras: Amor a Dios y amor a nuestros prójimos.

Es rico mi vecino, y lo es más cada día porque cada día da más. Si Dios me le llevara a la Gloria antes de que me llame a mí a juicio, he de hacer que en su tumba se inscriba el epitafio de Redsan: «Mandó al cielo sus bienes por mano de los pobres, y fué a tomar posesión de ellos».

Cada dos años me invita Eduardo a ce-

nar en el campo, porque cada dos años siembra de trigo la *Tierra grande* (finca que fué de mis progenitores) y la visitamos en el mes de Junio. Recorremos sus dilatadas lindes para conocer el estado más o menos lozano de sus frutos, y calculamos la producción total de sus prometedoras espigas.

Mientras nosotros hacemos cálculos, los hijos de mi amigo hacen ramilletes de flores, que su santa madre coloca con arte insuperable sobre el verde césped que ha de servirnos de mantel.

Y cuando Naturaleza, en admirable comunión solemne, comienza a consumir en el Ocaso el disco resplandeciente del Sol, comenzamos también nosotros a consumir nuestro condumio succulento.

Nunca faltan alondras, perdidas en el cielo, que amenicen con su música grata nuestra cena campestre. También las codornices, desde el fondo de los trigales, nos alegran, anunciándonos sin cesar su condición de *huéspedes*.

Otros años mi cordial amigo, remedando hábilmente con sus labios el *pri-pri, pri-pri* de la hembra, conseguía atraer a los galantes *huéspedes* a dos metros de nuestra *mesa* de césped.

Como las tardes estaban en calma y no se movía ni una arista de espiga, al avanzar las cantadoras codornices hacia el punto del reclamo, movíanse las cañas de trigo en un trecho, y los niños gozaban lo increíble. ¡Oh, cuán puros placeres los del campo!...

Pero esta vez ocurrió algo grave, que nos hizo pasar por alto el divertido espectáculo de atraer a las codornices con el *pri-pri* engañoso.

Eduardo conocía muy bien los enemigos del granero; por eso aquella tarde, cuando vió revolotear en rededor de las espigas unas mariposillas muy pequeñas, pues su envergadura no llegaría a 2 cm.; de color de café con leche las alas superiores, y oscuras las inferiores, orladas de briznas o plumitas de incomparable finura

se contrajo su rostro en expresión de visible contrariedad, y exclamó:

—¡Dios mio, las *alucitas* en la *Tierra grande*...! ¡Oh, cuánto me ha valido esta visita...! Y me estrechó en un abrazo.

—Por tí aprendí—siguió Eduardo comentando—que estos diminutos animalitos, (los cuales tantos años pasaron en los trigales inadvertidos para mí) vienen de los graneros a los campos, a deponer sus rojos huevecillos, cada uno en el surco de cada grano, o en las plumas y grumillas de las espigas. Si, gracias a tí, sé que el dejar en las tierras o en las eras amontonada la mies es contribuir al desarrollo de esa plaga voraz...

Así, pues a segar rápidamente, y a trillar con la mayor diligencia y con trilladoras mecánicas, que matan las larvas de *alucita*. ¡Ah! y por sí alguna quedara viva, ¡al molino con todo el trigo de la *Tierra grande*! Así quedarán aplastadas las oruguillas cuando apenas han gustado los primeros bocaditos de harina.

Mañana visitaré otras fincas más lejanas, a ver si ha llegado a ellas la invasión de *alucitas* a fin de prevenirme contra ese enemigo de los graneros.

—Por de pronto, conviene—añadí yo—dar aviso en el pueblo, del peligro que amenaza a todos, con objeto de que todos tomen precauciones de completa desinfección de granero con gases de azufre o sulfuro de carbono, y procuren la más completa limpieza de las paneras; que no quede grieta sin resquicio alguno ni en el suelo ni en las paredes; mucha luz y mucha ventilación, pero protegidas las ventanas con tupidas alambreras, las cuales impedirán el acceso de *alucitas, palomillas* etc.

Una plaga de *alucitas* puede destruir siete octavas partes de la cosecha. Conviene, pues, conocer bien sus costumbres: Al recoger el trigo, ya va su germen o una larva diminuta en cada grano atacado; son blancas, de unos 6 m/m., al apretar entre los dedos los granos invadidos, segregan

una papilla vesicante: el pan fabricado con trigo infestado de *alucitas* causa irritaciones de garganta, ulceraciones y otros males.

Cuando la larva ha terminado el contenido de un grano de trigo (o de otro cereal), roe en la cascarilla un circulito, y se crisalida; la mariposilla que nace pocos días después, empuja esa especie de tapadera de salvado y en seguida echa a volar.

Estas alucitas que nacen en los graneros a primeros de otoño, vuelven a depone en los cereales que están a su alcance unos 70 huevos cada una, aumentando la plaga en tan alarmante proporción.

Terminada la harina del grano atacado, la larva se crisalida y pasa así el invierno.

Estas alucitas no vuelan hasta la primavera y verano siguiente, en que se dispersan por los campos en busca de espigas.

Al advertir la presencia de *alucitas* en los graneros (que deben vigilarse con frecuencia) procédase a palear el trigo, lanzándole con fuerza contra las paredes, y, cerradas herméticamente puertas, ventanas y resquicios, quemar 3 kg. de azufre por cada 100 m. cúbicos, y se deja que los gases sulfurosos, obren durante 48 horas.

También pueden utilizarse toneles grandes; se los llena hasta tres cuartas partes de trigo; se vierte en ellos un litro de sulfuro de carbono por cada 2.000 kg., y se los hace rodar, herméticamente cerrados.

Después que se haya mezclado bien el sulfuro de carbono con los granos, se dejan en reposo 24 horas. Excusado es decir que, pasado este tiempo, alucitas, larvas y huevos han sucumbido en tan mortíferos vapores, que no causan al trigo daño alguno; sin embargo se recomienda mucha precaución, al manipular este producto, porque es un terrible explosivo, si se le acerca fuego.

MÁXIMO CAMPESINO.

(Prohibida la reproducción).

## BALANCE MUNICIPAL

Como obedeciendo a un acuerdo tácito la prensa, al cesar los Ayuntamientos que ayer entregaron a sus sucesores la administración local, hace un balance de su gestión siendo de notar que muchos de ellos — en Aragón principalmente — han trabajado intensamente y con notorio acierto. Claro es que los eternos descontentadizos no se dan por satisfechos y ponen, junto al elogio imparcial y desapasionado de los justicieros y ecuanímenes un gesto de desdén o una leve sonrisa irónica con aires de superioridad.

Pero divagaciones aparte, también nosotros nos creemos en el deber de recoger la actuación de este Ayuntamiento *relámpago*, al que en justicia hay que rendir un homenaje de gratitud, pues la característica de sus componentes, ha sido el buen deseo; traían ganas de trabajar y es posible que de haber continuado por más tiempo, su gestión hubiera cristalizado en realidades halagadoras para Jaca.

Las razones de amistad y compañerismo que al señor Dumas nos unen limitaron nuestro saludo, cuando a la Alcaldía fué

elevado, a esperar motivo de aplauso en su gestión. Hoy al dar cuenta de su cese queremos recoger la grata impresión que el pueblo tiene de sus buenos deseos para Jaca, de su celo y actividad, condiciones éstas que han culminado en la siguiente labor:

**Obras hechas y en construcción.** Arreglo del muro del Paseo; arreglo y ampliación del camino de las eras a la Cantera; arreglo del camino vecinal de Abay; engravado de los andenes en las calles laterales del Paseo; ornamentación del despacho de la Alcaldía; arreglo del camino que desemboca en la carretera de la Estación; concesión de ayuda para arreglar el camino solano del Gas y ayudar a la reparación del Paseo de Ronda que comienza en el de Vives; preparar 50 carretadas de piedra para el arreglo definitivo de la calle derecha del Paseo; limpieza y arreglo del camino al Puente de San Miguel.

**Mejoras realizadas de varias clases.** Quitar las caballerías de la calle de Gastón; Idem los productos alimenticios de las fachadas y puertas de los comercios; Instalar las palomas regaladas por el Ayuntamiento de Zaragoza en el palomar de la Cárcel; comprar dos bonitos e higiénicos carritos para las basuras; adquirir con la Junta de incendios un auto regadera; poner luces varias en distintos sitios; plantar gran número de rosales en el Paseo y adquirir semillas para plantación de flores en el mismo; adorno del quiosco y macizos; adquirir placas de cerámica para los nombres de las calles; hacer un jardinillo frente al Paseo; construcción del sifón para el canal en el comienzo de la carretera de Aisa; ordenar el revoque de fachadas y pintado o blanqueado de las mismas; Idem la reparación de las canales; rotular con nuevos nombres varias calles de la ciudad; colocación de dos medallones que regala un amante de Jaca, reproduciendo una moneda jaquesa; concesión de una subvención a los consumidores; comprar trajes a los matarifes.

**Peticiones hechas.** A Obras Públicas, varias, en la carretera de Aisa; cambio de la carretera de la calle Mayor; arreglo esplanada de la estación; sustitución de los coches de estación por autobuses; varias parejas de palomas; apertura de la carretera de la Estación a Rapitán; colocación de la barandilla del puente camino de Ipas, sobre la vía; obras del cuartel de los Estudios; continuación de la Comandancia de Carabineros en Jaca.

El Alcalde realizó dos viajes oficiales a Zaragoza y Villanúa.

Nos releva este resumen de todo comentario y como al principio decimos, prescindimos de elogios, limitándonos a agradecer al Ayuntamiento que cesa su favorable disposición para los asuntos locales.

## IMPRESIONES DE LA SEMANA

La caída de la Dictadura y la suavidad del censor han renovado completamente el montaje de las primeras páginas de algunos diarios locales que antes ofrecían la nota literaria o un breve resumen del día anterior.

Ahora, ocupan preferente lugar las editoriales que recojen aquello que debieron

decir sobre la actuación de la U. P. y de sus elementos de Gobierno y aunque servido con el retraso consiguiente hacen que estos desahogos periodísticos después de seis años de Dictadura, sirvan de aspiradores que recojan la mala atmósfera que se estaba formando bajo la opresión de aquellos partidarios del régimen pasado a los que graciosamente, alguien llamó «Unos Pocos».

Los hechos que ahora conocemos públicamente y que antes nos ofrecían con gran reserva los comentaristas de café, dicen más de lo que nosotros pudiéramos creer sobre los que se han ido, quizás impulsados por la inercia que tantos movimientos necesarios origina.

\*\*\*

La opinión nacional está pendiente en estos momentos de la conferencia de Sánchez Guerra. Espera saber la actitud que adoptará el ex-presidente. Y esta ansiedad en oír las manifestaciones de un político señala para nosotros una conciencia ciudadana con taras morales.

Lo que diga el antiguo jefe del partido conservador, tiene indudablemente una gran transcendencia, pero nunca consideraremos sus palabras como base para formarnos una línea de conducta.

Debemos empezar por considerarnos suficientemente capacitados para solicitar por nosotros mismos nuestras aspiraciones sin esperar a que la voz de un político que quizá pudiera apagar la conveniencia de sus seguidores, pueda hacernos cambiar el camino que hemos emprendido impulsados por nuestras íntimas convicciones.

\*\*\*

El Gobierno Francés ha dimitido.

Ha bastado la oposición de un grupo parlamentario a la política financiera del ministro de Hacienda Sr. Cherot, para que los ministros franceses — incluso el Presidente del Consejo que se hallaba enfermo y por lo tanto no había asistido a los debates que produjeron la crisis — presentaran su dimisión al Presidente de la República.

Esta actitud del Gabinete dimisionario ha producido extrañeza en los centros políticos extranjeros, extrañeza que se habrá trocado en incompreensión para algún político español del régimen de Dictadura.

Una simple oposición parlamentaria no supone nada para el que durante seis años ha estado gobernando sin más apoyo que el de unos cuantos políticos animados solamente por la idea del medro personal, ni más aplausos que los que caprichosamente se adjudicaba en notas oficiales de obligada inserción.

\*\*\*

El Ministro de Instrucción Pública Duque de Alba ha hablado de la segunda enseñanza en la que tantas manos pecadoras, se han sentado.

Ahora parece que vamos a volver a las andadas. Y los futuros bachilleres y sus papás reclamarán derechos y volveremos a otro barullo, de no arreglarse bien la cosa. Es de esperar que no se lleve el cambio a raja tabla. Que se modifique, que se cree una segunda enseñanza modelo. Eso sí, pero fijarse bien que no se revuelva otra vez.

\*\*\*

En el fragor político los partidos vuelven a su propaganda. Ortega y Gasset es aplaudido por una multitud en Zaragoza.

Miguel Maura presenta un programa de partido republicano de las derechas. Esto es sintomático.

Pero todo no ha de ser política, aunque también — en los momentos actuales — tenga sus ribetes. La lucha anti-tuberculosa ha celebrado sus Bodas de Plata en Zaragoza.

Y el cronista impertérrito espera nuevas impresiones, más fuertes, más intensas, porque lo que está ocurriendo ya nos sabe a poco.

CALPE

## La Clínica de Sta. Orosia

En el número pasado de LA UNION, dabamos la noticia de la próxima inauguración en nuestra ciudad, de una Clínica que llevará por nombre el de nuestra Patrona.

Más informados podemos adelantar a nuestros lectores, que la Clínica de Santa Orosia, instalada en el paseo de Alfonso XIII, pretende llenar un vacío sentido por Jaca y por toda la comarca alto-aragonesa.

Las modernas exigencias de la ciencia, sin las cuales no es posible hoy el estudio de un enfermo y, por consiguiente, un tratamiento de su dolencia bien fundamentado, que precisan a veces las más complejas técnicas y aparatos, sólo hallados en los grandes centros, han venido obligando a numerosos enfermos a desplazamientos costosos, y desde luego difíciles, molestos y, en ocasiones peligrosos o imposibles.

Esta necesidad, tan apremiante, tan imperativa, la Clínica de Sta. Orosia pretende atenuarla. Para ello no se ha reparado en gastos, y su instalación, lo más completa y cuidada que ha sido posible, intentará responder a esos propósitos.

Otro día haremos sobre ella una detallada información, lo que presumimos satisfará a nuestros lectores.

Ahora no queremos decir más sino que Jaca, que rápidamente progresa y se moderniza, no podía ser completamente esta ciudad bella y confortable que todos ambicionamos, faltándole un servicio médico de este género, al que auguramos y deseamos éxito.

## Frivolidades

### LECTURAS PROVECHOSAS

Nuestra natural inquietud espiritual nos lleva a comprar y a un a leer casi todas las publicaciones que se «lanzan» al mercado. Así no es de extrañar que comprase un nuevo periódico del que pude extraer provechosas enseñanzas. Por ejemplo: aprendí a escribir rejuvenecerse con B y cierzo con Z delante de la I.

Pero hay más lector amado. Aprendí cosas más provechosas. He aquí algunas: ...que es superficial en la vida «el beber, el comer, el dormir...»

...que «el día que se pueda suprimir la sensación de hambre» vendrá un Voronoff o un Asuero que con «PAN RALLADO EN INYECCIONES», nos *criarán* fuertes, sanos, robustos, rollizos».

...que hay quien cree que en el suicidio

está «el summum, el pináculo, la cima de la emotividad».

...que se cansan más los ricos que los pobres y aún más «los pintores, músicos, poetas, novelistas, escultores».

...que «el poeta puede llamarse plus-ultrista, mañanista, vanguardista, o repista»

...que el escultor se olvida de líneas y curvas... y qué se yo cuantas verdades más que Don. E. C. ha sacado a la pública vergüenza con denodado afán de dejar la vida, el arte, la poesía — ¡tan desequilibrados los pobres!— en su propio lugar.

Además ese periódico ha tenido la valentía de publicar unos versos de un poeta «auténtico gitano» y otros que seguramente se insertarán en las más escogidas antologías. Terminan así:

«¿Conocéis esa belleza?
Tiene algo de madona,
Tiene algo de Realeza
Y es de Caspe una matrona.»

Pero como no podía ser menos esa revista publica unos «gritos» políticos en los que se dice de la prensa que tras la caída del dictador «agazapa en su obscuro escondrijo, bufa, se crispa, patea encarcelada tras una celosía de tinta roja. «Aparte de que en las cárceles hay rejas y no celosías yo creo que nuestros compañeros de prensa no bufan, sino se regodean con «el desleírse de la tinta roja». El autor pide que «recojamos las goteras del cielo: ideas, ideas, ideas...» y después de llenar una página de «gritos» grandilocuentes afirma que se gesticula demasiado.

No queremos insistir más, pero creemos que aún se podrían sacar más lecciones provechosas de esas páginas.

R. J. E. P.

# Gacetillas

Con motivo de haber sido honrado recientemente por S. M. el Rey con el cargo de Gentil Hombre con ejercicio el General Gobernador Militar de esta plaza Excmo. Sr. D. Fernando de Urruela, tan querido de todos por sus condiciones de caballerosidad y probado amor a Jaca, se ha constituido una Comisión que integran autoridades y otras distinguidas personalidades, deseosas todas de hacerse intérpretes del sentir general aprovechando tan grata coyuntura para exteriorizar al Sr. Urruela el respetuoso afecto que por el mismo sienten así la guarnición como las distintas clases sociales obsequiándole con la llave que sirve de distintivo a quienes desempeñan cargo tan honroso y a tal fin se han cursado unas listas que seguramente no habrán podido llegar a cuantas personas habrían de sentir satisfacción suscribiendo cuotas por sí y por sus familiares como también son muchos quienes lamentan el que la cuota señalada para la clase civil haya sido tan modesta como de una peseta.

Sabemos que la llave en cuestión será un objeto verdaderamente artístico y que en momento oportuno se expondrá al público en el escaparate de alguna casa de comercio.

Nos suplica la aludida Comisión y a ello con gusto accedemos, hagamos saber al público en general que en la Administración de este semanario se recibirán las cuotas de quienes quieran suscribirlas por sí o por otras personas hasta el día 5 del próximo Marzo.

Ya tenemos nuevo Ayuntamiento. La reciente disposición sobre la constitución de estos organismos municipales, ha llevado a la Casa Consistorial a 12 señores que representan unos la riqueza contributiva y otros la voluntad del pueblo, puesto que el R. D. de referencia reintegra a los escaños administrativos a los que mayor número de votos obtuvieron en las últimas elecciones. Con arreglo a

esta disposición, ayer quedó constituido el nuevo Ayuntamiento jacetano compuesto de los señores siguientes:

D. Rafael Bona, D. Juan Lacasa, don José M.ª Lacasa, D. José Sánchez Cruzat, D. José Bescós, D. José M.ª Campo, D. Pedro Abad, D. José Bueno, y D. Aurelio Allué.

No tomaron posesión por haber alegado causas justas Don Valero Esteban, D. Rafael Mengual y D. Pascual Borau.

Interinamente se ha encargado de la Alcaldía el Concejal de más edad, don Rafael Bona.

Como verán nuestros lectores el actual Ayuntamiento, ostenta la máxima representación de las fuerzas jaquesas. Ello es una garantía de acierto en la delicada gestión administrativa que les ha sido encomendada y fundadamente esperamos que será beneficiosa para los intereses locales.

Saludámosles afectuosamente y ahora como siempre LA UNION ofrece su cooperación muy modesta pero entusiasta.

«El domingo coincidirán en Arañones numerosos deportistas de uno y otro lado del Pirineo para gozar de los encantos de la nieve.

El mayor número procederá del Sur de Francia, llegando a nuestra frontera en cuatro grandes grupos, pertenecientes a varios clubs. A ellos se unirán los montañeros de Aragón, alpinistas de Jaca y algunos entusiastas de Huesca.

El acto del domingo es de gran tras-

estación por todas las autoridades y numerosas representaciones de la capital. Sea bien venido a esta provincia cuyos intereses encontrarán seguramente en su actuación impulso y prosperidad en armonía con las necesidades del país.

Nos enteramos por la prensa diaria, del éxito alcanzado por una joven paisana y nos congratula sobremanera.

La bella señorita jacetana Blanca Almuzara Cantuer, hija de los distinguidos amigos don José y doña Delfina, acaba de obtener, en reñidas oposiciones, una de las plazas de Maestra para el protectorado de Marruecos.

Al felicitar, por su nuevo triunfo, a tan simpática y bella señorita, hacemos votos por que prosiga en su labor acertada que le proporcione nuevos éxitos en su carrera, éxitos que enaltecen y dignifican al pueblo de su origen.

En Huesca ha fallecido D. Manuel Labora López, Abogado, y Administrador de Rentas públicas de la provincia.

El señor Labora contaba en Jaca con muchas amistades y él tenía para la ciudad grandes afectos bien demostrados en las temporadas de verano que aquí pasó. Descanse en paz y reciban sus hermanos muy en especial D. Eduardo, contador que fué de fondos municipales en este Ayuntamiento, nuestro pésame sentido.

Constituida la Diputación con arreglo al Decreto de 15 de los corrientes la Permanente de esta corporación está integrada

hecho aplicables a ellas todas las tarifas generales y especiales, locales y combinadas, vigentes en la mencionada línea de Huesca a Jaca. Posteriormente, al inau gurarse el servicio internacional combinado con Francia se dispuso que los servicios efectuados se apliquen hasta Canfranc o desde este punto las tarifas que correspondan y que el trayecto de seis kilómetros que media entre Canfranc y la frontera francesa se tase con arreglo a las bases de percepción de las tarifas generales de la línea Zaragoza-Barcelona (por Manresa), con el recargo del 15 por 100 por expedición de detalle o vagón completo, y con excepción de los paquetes postales y de las masas indivisibles que excedan de 6.000 kilogramos.

## Adoración Nocturna

Vigilia de Desagravio a Dios Nuestro Señor. Se celebrará, D. m., la noche del sábado, 1.º de Marzo al domingo, 2 en la Iglesia del Sagrado Corazón de Jesús siendo la Exposición de Su Divina Majestad a las diez y media. Podrán asistir todos los fieles devotos de Jesús Sacramentado que lo deseen. La Vigilia se aplicará por el alma de D. Ricardo Prado y Betés (q. e. p. d.). La entrada al Templo por la puerta del Colegio.

## Bibliografía

¿Quiere V. triunfar en la vida?

LEA EL LIBRO

¿Cómo debo comportarme?

por ANNA VERTUA-GENTILE

NORMAS MODERNAS DE EDUCACIÓN; DON DE GENTES; TRATO ÍNTIMO Y SOCIAL

Un tomo de elegante presentación con cerca de 600 páginas

Este libro clásico de la Vertua-Gentile, modernizado por Lidia Morell y adaptado a los usos y costumbres hispano-americanas por el culto publicista P. Llorit, del cual se han agotado en Italia doce ediciones en pocos años, es la obra más completa que en su género se ha publicado hasta nuestros días.

Las personas que tengan interés en destacar por su educación y simpatía personal; que quieran aprender y practicar el trato social y familiar correcto; que aspiren a triunfar y a alcanzar la felicidad para su hogar, sean del sexo que sean, encontrarán en ¿Cómo debo comportarme? el guía seguro y eficaz que de una manera agradable y amena les conducirá a la meta de sus propósitos.

¿Cómo debo comportarme? es un libro moral que puede y debe ponerse en todas las manos. Sacarán de su lectura enseñanzas provechosas tanto los padres como los hijos, recomendándose especialmente a los jóvenes y doncellas en visperas de contraer matrimonio. La edición española lleva una encuadernación muy adecuada para poder ser ofrecida como un regalo de buen gusto.

OTRA OBRA INTERESANTISIMA QUE ACABA DE PUBLICARSE

El Cabello y la Calvicie

POR CH. NESSLER

Un volumen encuadernado en tela de más de 300 páginas, con 45 grabados

HIGIENE CAPILAR. CAUSAS DE LA CALVICIE Y MÉTODO RACIONAL DE EVITARLA Y COMBATIRLA

La Cura Práctica de la Tuberculosis

por el Dr. ALFONSO ARTEAGA PEREIRA

Miembro de la Real Academia de Medicina

Forma un volumen de más de 300 páginas, con ilustraciones.

.....Como decía un eminente fisiólogo francés, el profesor Grancher: «La tuberculosis pulmonar es la más evitable y la más curable de las enfermedades; basta querer curar, quererlo bien y quererlo mucho tiempo». Esta frase optimista, confirmada por la evolución actual de la tuberculosis en los diversos países, según el valor y el alcance de la lucha antituberculosa, ha de grabarse profundamente en el pensamiento del tuberculoso, de los que le rodean, y del médico que le asiste...

(Del prólogo de la obra).

DE VENTA EN:

La Librería de la Vda. de R. Abad Mayor, 32, Jaca

Tip. Vda. de R. Abad, Mayor, 32. — Jaca

## CLINICA DE STA. OROSIA

### Próxima Inauguración

endencia para el porvenir turístico de la provincia de Huesca. Sin temor a exageración, podemos calificarlo de verdadero acontecimiento deportivo.

Esta, que sepamos, es la primera vez que un núcleo considerable de extranjeros visita nuestro Pirineo en invierno, lo que, por sí mismo, es de gran interés. Pero, además, esta primera visita se hará con vistas a elegir terrenos para ulteriores concursos de sports, trayendo, por consiguiente, el deporte de nieve al Pirineo aragonés, privilegiadamente dotado por la Naturaleza.»

Las anteriores líneas son de la prensa de Huesca. Entendemos que a este movimiento turístico, Jaca debe aportar el máximo de facilidades y entusiasta cooperación. El alcalde saliente señor Dumas hizo en este sentido trabajos y gestiones que no deben interrumpirse. Como más principal apuntamos el de poner a disposición de los excursionistas medios rápidos y fáciles de acceso a Arañones desde Jaca en forma que permita a los viajeros procedentes de Huesca y Zaragoza pernoctar en nuestra ciudad. El Ayuntamiento y el Sindicato de Iniciativa tienen la palabra pues seguramente no escapará a su celo la importancia que tiene para los intereses que administran el conseguir un alto en Jaca en el itinerario de viaje.

El viernes último llegó a Huesca, posesionándose seguidamente del mando de la provincia el dignísimo Gobernador civil D. Francisco González Castell.

Se le dispuso un recibimiento cordial y cariñoso, siendo cumplimentado en la

por los señores siguientes: Presidente don Manuel Batalla; miembros de la misma D. Ricardo Lapetra, D. José Lacadna, D. Angel Coarasa, D. José María España, y D. Emilio Bara.

Los quintos de 1930, rindiendo culto a la tradición expansionaron sus alegrías y entusiasmos grandes, con una animada ronda en la noche del sábado al domingo último.

Ante la puerta de nuestra redacción cantaron varias coplas de salutación al periódico LA UNION, gentileza que agradecemos y nos halaga por que denota la simpatía con que ve esta juventud prometedora nuestra actuación.

Nosotros les deseamos mucha suerte y que en el cumplimiento de sus sagrados deberes, cuando la Patria les llame, encuentren toda clase de satisfacciones.

Temperaturas de la semana.

- Día 20, Máxima, 4; Mínima, 8 bajo 0
- Día 21, Máxima, 4; Mínima, 5 bajo 0
- Día 22, Máxima, 4; Mínima, 5 bajo 0
- Día 23, Máxima, 6; Mínima, 7 bajo 0
- Día 24, Máxima, 5; Mínima, 5 bajo 0
- Día 25, Máxima, 7; Mínima, 1 bajo 0
- Día 26, Máxima, 4; Mínima, 2 bajo 0

El Comité de la Compañía de Ferrocarriles ha contestado al Patronato Nacional del Turismo que por lo que respecta a la petición formulada en 19 de agosto de 1929, sobre la aplicación de la tarifa especial 128 en la sección Jaca-Canfranc, ha accedido a la aplicación de dicha tarifa, y al abrirse a la explotación las estaciones de Castiello y Canfranc se han

## ¡Labradores!

Como cada día se está, por fortuna, más convencido de la necesidad de emplear simientes seleccionadas, no dudéis en adquirir las que se encuentran en el establecimiento «La Jacetana» de

Juan Lacasa y Hermano.

Trébol y Alfalfa seleccionados y descuscutados. Remolacha muy grande encarnada y blanca de legítima procedencia alemana, Col de todas las variedades, Guisantes palmeros, Tomates, etcétera, etcétera.

LA JACETANA

Juan Lacasa y Hermano

## “El Paraiso,,

Esta antigua y acreditada **Funeraria**, participa a su muy numerosa y distinguida clientela a fin de no dejarse sorprender de su buena fe en estos luctuosos casos, haber establecido una sección especial dedicada a la moderna construcción de

**féretros - arcos**

para adultos, barnizadas a muñeca en maderas auténticas de **caoba, nogal, corinto, ébano, haya** etc. acolchadas y tapizadas en su interior y de una presentación severa y elegante al alcance de todas las fortunas ya que sus precios son desde 125 pesetas a 250: Catálogo a disposición de los interesados.

NO CONFUNDIRSE

“EL PARAISO,,

Manuel González

CASA DE DIAZ, OBISPO, 12-Jaca

## Banco de la Unión

SOCIEDAD COOPERATIVA DE CRÉDITO  
CONSTRUCTORA DE CASAS BARATAS

Oficina Central: **Infantas, 34  
MADRID**

**Casas baratas.**—En series e individuales, pagaderas a plazos, construidas inmediatamente cualquier localidad. Grandes facilidades; liberalidad de condiciones.

**Nada de sorteos ni de expedientes entreténidos.**

**Acciones preferentes.**—De 500 pesetas, pagaderas contra cupones de 5 pesetas cada mes.—Aplicables para constituir dotes, liberación de quintas, crédito para establecerse, etc., etc.

**Obligaciones.**—Con amortización anticipada y pagaderas a plazos para fomentar el ahorro obligatorio.

**Garantías y referencias  
a satisfacción.**

Se admiten Agentes en plazas de importancia de este partido. Inútil solicitar sin referencias de primer orden.

INSPECTOR PARA TODO EL PARTIDO:

**D. José Ventura Campos**

Bellido, 26, dupdo., 2.º—JACA

1-P

## Sdad. A. Coop. “ALFA,,

Primera Manufactura española de Máquinas de Coser

La Sociedad «ALFA» garantiza sus máquinas de coser de todo defecto de construcción o materiales por 10 años

Ha tenido en cuenta todos los perfeccionamientos mecánicos y manufactureros para fundar su crédito industrial sobre la más alta calidad de sus productos.



MAQUINAS  
DE COSER  
«ALFA»

EIBAR  
(España)

INFORMES EN JACA:  
TALLER MECANICO DE

## NICOLAS ARA

CALLE MAYOR NÚMERO 47

## Banco de Crédito de Zaragoza

ESTABLECIMIENTO FUNDADO EL AÑO 1845

Plaza de San Felipe, núm. 8

Apartado de Correos núm. 3.—ZARAGOZA

### SUCURSAL DE JACA

Mayor, 26 bis

Interesante

## LIQUIDACION

Para todos los vecinos de  
Jaca y su partido

La Casa **BESCÓS**

Como ya sabéis os comunica que desde hoy hasta el **15 de marzo** próximo, tenéis ocasión de comprar más barato que nunca por haber firmado sus contratos con la casa de Barcelona para la cual en esta fecha tiene que tomar posesión de su nuevo negocio, y os recomienda hagáis un sacrificio de comprar, que nunca más tendréis ocasión como esta de ahora

TODO REGALADO POR CAMBIO  
DE RESIDENCIA

APROVECHAROS ESTÁ LIQUIDACION

NO DUDEIS

## Casa “BESCÓS,,

MAYOR, 29. — JACA

## Caja de Previsión Social de Aragón

Colaboradora del Instituto Nacional  
de Previsión

**Caja de Ahorros:** (Bajo el protectorado y la inspección del Estado).

LIBRETAS DE AHORRO A LA VISTA: al 3 y 1/2 por %  
LIBRETAS DE AHORRO DIFERIDO: al 4 por %

(muy recomendables para la formación de capitales Dotales).

Imposiciones a plazo fijo: al 4 por 100.  
Cuentas de Ahorro: al 3 por 100.

Agente de la Caja en Jaca

**Don José Novales**

CAIA DE PENSIONES

**Pensiones vitalicias:** desde los 65 años (Retiro Obrero).

**Pensiones inmediatas:** muy convenientes para ancianos sin familia.

**Pensiones temporales:** desde los 55 o 60 hasta los 65 años (Mejoras).

**Capital-herencia:** a favor de la familia del obrero (Mejoras).

Practicando **Mejoras** adquiere el obrero derecho a **PENSION DE INVALIDEZ.**

P-28

## Banco Zaragozano

### SUCURSAL DE JACA

Calle Mayor, núm. 12

### BANCA--BOLSA--CAMBIO

INTERESES QUE ABONA

En cuentas a la vista	2'50	por 100 anual
» » un mes...	3	» »
» » tres meses	3'50	» »
» » seis meses	4	» »
» » un año...	4'50	» »

CASA CENTRAL:

Coso, 47 y 49 y Don Jaime I, núm. 1

ZARAGOZA

CAIA DE AHORROS:

Libretas al 4 por ciento de interés.

CAIAS DE ALQUILER

recientemente instaladas para la custodia de Valores, Documentos. Alhajas y cuanto se desee guardar. 25 pesetas al año.

SUCURSALES:

Alagón, Alhama de Aragón, Almazán, Arcos de Jalón, Ariza Ateca, Belchite, Binéfar, Calamocha, Calatayud, Cuenca, Ejea de los Caballeros, Guadalajara, Haro, Huete, Jaca, Madrid, Monreal del Campo, Motilla del Palancar, Sádaba, Santa Cruz de la Zarza, Santa Eulalia del Campo, Santo Domingo de la Calzada, Sos del Rey Católico, Tarancón, Tauste, Uncastillo, Zuera.

AGENCIAS DE CAJAS DE AHORROS MAS DE 90

## BORDADOS A MAQUINA

PROFESORA:

Doña Pacuala Lacosta

VIUDA DE BESCÓS

Santo Domingo, 12, 1.º

Calado de Aguja

Punto de Cruz

Figuras sobre punto Cruz

Encaje de Bruselas

Idem de Bolillos

Idem de Venecia

Calado Noruego

Malla antigua y cruzada

Imitación a Talavera

Punto de granito

Bordados en lanas y perlés

Idem en Tul

Idem en Oro

Se dan lecciones y confeccionan toda clase de bordados.

Santo Domingo, 12, 1.º — JACA

**Gallinas.** Se venden baratas. Informes en esta imprenta.